

XXIV CUMBRE PRESIDENCIAL DEL MERCOSUR

PRESIDENTE HUGO CHAVEZ FRIAS

La Asunción, Paraguay, 18 de junio del 2003

Agradezco y saludo a esta cumbre, además aquí se viene a cantar anoche cantaban los cancilleres, cantaban los ministros, yo le decía a mi amigo y vecino Presidente de Bolivia que bueno aquí vienen ustedes a cantar y él me decía bueno a veces nosotros vamos a llorar en las cumbres andinas y me decía alguien aquí, bueno aquí cantamos para no llorar.

Con esos cantos, con esa alegría, estamos aquí en esta Paraguay, en esta Asunción, mesopotámica la ve uno en el mapa desde el aire, y además donde es bueno recordar que aquí late todavía, estoy seguro, por allí entre los pueblos, entre los caminos, entre el chaco y más allá, indígenas guaraní y palpita aquella semilla de los comuneros del Paraguay que bajo el lema de Cristo con el apoyo de los Jesuitas pudieron romper los mecanismos del imperio español que azotó a nuestros indígenas.

Cuando el Paraguay nació como República, ustedes lo saben mejor que yo, ya aquí había un concepto de patria, estaba madura la patria, había nación, había tradición, eso está presente aquí, por supuesto no han pasado ni siquiera doscientos años. Hay que recordar eso porque estamos en un corazón en donde late la raíz de Suramerica, las raíces de Suramerica india, comunera, anticolonialista, liberadora, patriota y guerrera también. El gran soldado Solano López, todo lo que significa para nosotros los soldados luchadores de este continente que son ejemplo de esta tierra sus hombres, su gente y sus pueblos.

Saludo con gran afecto a todo el pueblo Paraguayo, al pueblo guaraní que está más allá de estas paredes y a los pueblos aquí dignamente representados por todos ustedes, pueblos de Suramerica, gracias por la invitación Presidente, una vez más, muchas gracias como hace dos años. Y yo quiero agradecer a Mercosur, a Chile y a Bolivia el apoyo, sobretodo del año pasado, que fue para nosotros un año infernal.

Un amigo el Presidente Valle, habla de los terremotos, allá en Venezuela no sólo un terremoto ocurrió sino que nos llegó el infierno, nos llegó así, de repente, infierno de fascismo de elites desesperadas por que sienten que un proyecto en marcha, que tiene más de cuatro años ya, con una constitución aprobada por un pueblo libremente en Referéndum, respetando todas las reglas de la democracia, una libertad de expresión infinita, entonces una elite grosera, corrompida, gozosa de groseros privilegios durante mucho tiempo en aquel país, es su país de ustedes. Entonces cuando comienza la democracia a darle contenido de justicia social al proyecto, entonces ya las elites, parte de

las elites, no hablan de democracia, sino que andan buscando golpistas y fascistas para arremeter contra los pueblos.

Muchas gracias a ustedes por el apoyo, a todos, presidentes, amigos y los pueblos, que nos dieron ese apoyo tan importante en el infernal que pasamos nosotros, año 2002, pero no hay mal que por bien no venga, ese infernal año nos ha servido para probarnos en primer lugar, probar el coraje de un pueblo que es el pueblo de Bolívar, que fue capaz de barrer en cuarenta y ocho horas, una tiranía que había disuelto la Asamblea Nacional, Poder Judicial, Gobernaciones, Alcaldías e instalado una dictadura además de corte mediático y terrorista. Un pueblo y una fortaleza pues, de unas instituciones, hemos sido sometidos a unas prueba infernal de verdad. Gracias por esta invitación y gracias por ese apoyo a nuestra democracia, a nuestro pueblo, a nuestros valores que son los mismos valores que comparten los pueblos de Suramérica.

Creo que el Mercosur, permítanme invitado como soy, voy a tomarme la libertad de decir algunas cosas, sin ánimo polémico de ningún tipo, bueno me parece que estas reuniones de presidentes cada día se parecen más a un debate de ideas, de libertad de ideas y porque no de contrastes, aquí se notan ya los contrastes, ya no hay el pensamiento único, yo tengo ya casi cinco años en estas cumbres y debo decirles que hace cinco años yo sentía que había como que un solo tubo, el pensamiento únicos nos había invadido, pero ahora no , y todos aquí y los que están viendo transmisiones de radio y televisión, pueden sentir las porque son positivas esas ideas, esos contrastes, esas diferencias de enfoque sobre una misma realidad.

Creo que el Mercosur se salva. Esta reunión me parece que es una reunión salvadora del Mercosur y el discurso que nos ha dado el Presidente electo Nicanor Duarte, fortalece esta apreciación y el discurso del Presidente González Macchi siempre allí pidiendo por la igualdad, por la justicia fortalece esa apreciación. ¿Por qué digo que se salva? Porque es que los mecanismos de integración de Suramérica, creo que están enfermos y algunos de muerte .

La Comunidad Andina de Naciones, a la que pertenecen Venezuela, Bolivia, Colombia, Ecuador y Perú desde hace muchos años, está muy enferma. Si no hacemos algo nosotros, los Presidentes, no los mercados, es la política la que debe reinar no es el mercado, es mentira que el mercado va a arreglar las sociedades y va a asegurar los procesos, es la gran política, la política reclama su espacio una vez más, el mercado tiene que pasar a la retaguardia, la economía tiene que volver a su espacio que es la retaguardia la caballería, la política tiene que ir guiando la batalla de los pueblos. No es la economía ni los principios del fundamentalismo económico, entonces yo creo que estamos enfermos, enfermedades heredadas, la enfermedad de la Comunidad Andina pudiera ser mortal si no hacemos, los presidentes, las instituciones, cosas profundas para transformarla desde Venezuela estamos pidiendo eso hace ya cuatro años. ¿cuál es esa enfermedad? a la que –permítanme- quiero referirme una vez más, que si no se cura o se retira a tiempo, si adquiere carácter

mortal, esa enfermedad se llama en su fase superior el Neoliberalismo Globalizante, la globalización pues.

Yo había conseguido por aquí unos escritos de ese gran escritor, esa gran conciencia, más que escritor es una conciencia paraguaya, guaraní y de Suramérica y del mundo, nuestro Augusto Roa Bastos en donde dice lo siguiente permítanme leer, más universal de los escritores paraguayos creo que es, bueno así lo concibo, cito textual "Lo que puedo decir de la llamada globalización, es que tengo una fuerte propensión en no aceptar los estereotipos y esto se ha convertido en un estereotipo que sirve y se utiliza para cualquier cosa, no se lo que es la globalización, creo que es solo otra forma de decir o nombrar lo que antes llamábamos el poder imperial de las grandes potencias del mundo, esa especie de necesidad de concentración del poder económico, casi absoluto no me sienta".

Muy bien, Augusto Roa Bastos y más adelante termina diciendo "No acepto para nada la palabra globalización como algo que pueda mejorar la relación de los países, las interconexiones de superación, creo que es otro nombre para aquellas grandes fuerzas que tendían a unificar a dar cohesión al mismo centro hegemónico de siempre, simplemente para fortalecer el imperialismo económico, eso es lo más global que existe, es un término retórico que se usa suena bien estamos ante la necesidad...", y sigue diciendo el maestro Roa Bastos "entonces de recuperar volúmenes a lo que hemos sido despojados a través de una larga historia de despojos, esto de la globalización –termina- nos da la ilusión de que podemos volver a reintegrarnos a un magma humano internacional que ya no existe y mi visión es que en realidad suena a colonialismo".

Yo Hugo Chávez, suscribo total y absolutamente cada letra, cada coma y cada acento del maestro Roa Bastos creo que tiene razón hoy más que nunca. Sólo para reflexionar no, darle vuelta a la mente y no aceptar la tesis aquella "There's no alternative, only one way", no, hay muchos caminos busquemos hacia dentro de nosotros mismos, busquemos en la profundidad de nuestra tierra, en las piedras del Cusco, en las costas del Panamá y en las costas del Caribe, del Amazonas ahí están los códigos, del Río de la Plata y por ahí andan los códigos, los secretos para poder descifrarlos una vez más a nosotros mismos, hace tiempo que perdimos el camino y nos han venido arriando como al ganado al matadero, casi siempre.

Al matadero, cada día más pobreza, ¿Qué fue la década de los ochenta? Y peor la de los noventa.

Argentina, perdón Presidente, nuestro amigo Duhalde, antes de conocerle personalmente, lo vi en televisión en aquellos días terribles de cambios en la Argentina que uno temía que podría pasar cualquier cosa en esa querida y hermana nación. Y lo dijo Duhalde, muy claro "El neoliberalismo fundió a la Argentina", ese verbo utilizó, lo recuerdo clarito y hace apenas cinco años nos decían que ese era el modelo a seguir, el modelo neoliberal.

Lo dijo Ricardo Lagos un día en una cumbre "bueno se siguió la plana", la lección al pie de la letra y nos siguen castigando y somos los alumnos, bueno yo no he sido buen alumno en eso, he sido malo, estoy raspado ahí, tengo muy malas calificaciones en eso de la aplicación de las recetas, y creo que aquí cada día seremos peores alumnos de esas recetas neoliberales del Fondo Monetario Internacional, hay que decirlo con nombre y apellido, yo lo digo con nombre y apellido, sigo tu consejo hay que ser audaz, a mi no me quieren mucho en el Fondo Monetario, el día que me tenían preso, un funcionario del Fondo salió diciendo inmediatamente, fue la primera voz que se oyó en el mundo, "El Fondo Monetario está listo para apoyar la transición en Venezuela", que bueno que se fue Chávez.

¡Ah! porque el Fondo Monetario no ha podido meterse en Venezuela a imponer su política salvaje de shock, que no toman en cuenta ni a los indios, ni a los negros, ni a los pobres ni a los niños de la calle, ni a los que se mueren de hambre, no les importa nada de eso, no tienen sensibilidad para nada, ahora nosotros no podemos dejarnos robar la sensibilidad.

Pues bien, otra idea que traía Presidente, Bolívar, siempre Bolívar, me oírán hablar de Bolívar siempre, porque me siento bolivariano hasta los huesos, mucho más allá de la retórica, el sentimiento y las ideas. Bolívar, hablaba de 1811 "pongamos sin temor la piedra de libertad suramericana", bien, voy a subrayar sin temor. Éstas son piedras fundamentales de la unión, unión primero para ser libres después, jamás seremos libres primero, antes de estar unidos.

La prioridad en esto, ratifico la idea de Venezuela, en cuanto a su política exterior, es la unión Suramericana, pero la unión, y cuando hablamos de la unión, yo quiero insistir en que analicemos el modelos de la unión, la integración se habla, bueno, sinónimos ¿no?, unión e integración pudieran no ser sinónimos, aceptemos que son sinónimos, pero ¿Cuál es el modelo de integración?, Lula habla del Mercosur político, ahí podemos apreciar eso de muchas maneras, me parece extraordinaria la propuesta de que haya un parlamento en Mercosur, ahora yo creo que nosotros debemos mirar una contradicción que ahí está Mercosur, el Mercado Común del Sur ¿Fue pensado el Mercosur como un ente político?, No, ¿Es posible un Mercosur político? Creo que si por su puesto pero hay que hay que solucionar una contradicción entre el mercado y el Estado, entre el mercado y la política, idea que ya comente hace un rato atrás.

El mercado y el estado, y ahí es donde tenemos que terminar de sacudirnos los demonios o los fantasmas del neoliberalismo que planteaba y sigue planteando que el Estado tiene que replegarse, que el Estado tiene que minimizarse, que el mercado ocupe los espacios. Estaba leyendo también un viejo poema, muy antiguo, anónimo del pueblo aborígen "Maca-guaraní" llamado "Avestruz Fantasma", que habla de que por allá por el Chaco él perseguía un Avestruz fantasma y al final del poema termina diciendo que peligroso es el Avestruz Fantasma. Esa tesis neoliberal de minimizar el Estado, esas expresiones que

son un estereotipo de modernizar el Estado, pero detrás de la palabra modernizar, lo que está es la destrucción del Estado, detrás de la flexibilización laboral, lo que está es el atropello a los trabajadores, para darle todas las ventajas al mundo del capital y al libre mercado.

En mi criterio, muy respetuoso, tenemos que enfrentar las contradicciones y buscar las maneras de solucionarlas para darle Lula vida, pero muy fuerte al Mercosur político y más a la unión política a un estadio superior de unión política de esta Suramerica en la que estamos.

Cuando hablo del modelo de integración, me atrevo a esbozar para ir buscando la conclusión presidente, no voy a abusar del tiempo, me atrevo a dar algún ejemplo alguna idea, de lo que pudiera ser retomar, y que bueno que Aladi, el Sela, la Cepal, volvamos a tomar los encuentros, pero es que el neoliberalismo casi a ustedes los atropella y los sacan de aquí, de cuajo, personas no gratas para el neoliberalismo han sido el Sela y la Cepal, hasta los demonizaron. ¡La Cepal no cuidado eso es el diablo!, Aladi, que bueno que nosotros retomáramos aquellos conceptos de los modelos de desarrollo endógeno, modelos por dentro, desde dentro, basados en nuestros propios potenciales, porque no podemos seguir clamándole al mundo desarrollado, por ejemplo en mi criterio, que eliminen las exenciones o los impuestos, no lo van a hacer.

Y si llegaran a firmar con nosotros algún acuerdo para eliminarlas, seguro que no lo van a hacer, tontos nosotros si lo hacemos, no debemos hacerlo en mi criterio, no debemos hacerlo, no creo en ninguna promesa de eliminación de subsidios del mundo desarrollado no hay razón para creer son 500 años de pruebas que tenemos, el que quiera ver la historia que la vea, 500 años de fundamentos tendríamos pues, para sacarlos en una discusión, en un debate histórico, no hay razones para creer al mundo desarrollado sus golpes de pecho o de buena fe.

Creo que la solución está, sin dejar por supuesto de abrirnos hacia ellos y de comerciar con ellos, pero la solución no está por allá, en mi criterio, la prioridad está aquí, la solución está entre nosotros mismos y creo que ahí debemos apuntar. Decía un ejemplo de un modelo endógeno de desarrollo, en Venezuela estamos haciendo un esfuerzo grande, luchando contra mil obstáculos, por darle forma a un modelo de desarrollo endógeno, hacia dentro desde dentro.

Hace poco, estábamos pasando una inspección por instalaciones petroleras, y como ustedes saben ahora por fin el estado venezolano es dueño de su petróleo, no lo éramos hubo una nacionalización por allá en los setenta, pero lo que hubo fue un cambio de dueños, una elite tecnocrática se adueñó de la empresa petrolera y constituyeron entonces un estado dentro del estado, y cuando vieron que mi gobierno hizo una nueva Ley de Hidrocarburos para meter de verdad una luz en la caja negra de Pdvsa, entonces comenzaron a conspirar para derrocarlo. El golpe en Venezuela tiene mucho que ver con el

petróleo, con una elite interna y sus conexiones internacionales, golpe petrolero, además de mediático y oligárquico, elitesco.

Entonces andábamos con los gerentes, verdaderos gerentes, cuidando los activos de la empresa y llegamos a unos grandes talleres, donde se hacen barcos, lanchas para apoyar a la empresa petrolera y por supuesto otros sectores, incluyendo el sector militar y vemos que estaban haciendo un barco grande, y nos subimos ¿y este barco, este aluminio de dónde viene?. Y dicen bueno lo importamos de Norteamérica. Y pregunto, y porqué lo importamos si nosotros producimos aluminio aquí en Venezuela y buen aluminio con ventajas comparativas, ahí en Guayana, y me responden bueno porque es que aquí en Venezuela no se produce el aluminio naval. Y ¿qué hace falta para hacer el aluminio naval? pregunté. Bueno hace falta una maquinaria que cuesta 20 millones de dólares, y ¿Pdvsá no puede comprar esa maquinaria?, pero por supuesto que la puede comprar para Pdvsá eso es un pellizco. Bueno ya estamos comprando la máquina para nosotros producir el aluminio naval.

¿Qué hacia Venezuela antes? Sacar el barco del aluminio en cilindros, los llevan a Norteamérica o Europa allá tienen unas máquinas que no son tampoco tan caras, allá los laminan le agregan un pequeño componente y entonces el precio lo multiplican por tres y no los venden a nosotros como materia prima, esa es la economía colonial. Igualito que los navíos españoles que se llevaron de aquí no se cuántas toneladas de oro, de plata y de materia prima.

Pero otro ejemplo que tiene que ver contigo Lula o con Brasil pues, hace poco fuimos a Manaos y allí hay una zona franca y allí fabrican o ensamblan, más ensamblan que fabrican, también hacen algunas partes motocicletas, bicicletas, computadoras. Y yo pregunto ¿y ustedes traen estos materiales de dónde? De Norteamérica de Europa me responden y yo les digo pero si ahí mismo en Guayana tenemos el aluminio y el hierro que pudieran ser utilizados conjuntamente entre el Brasil y Venezuela para bajar el costo, para producir y para inundar el mundo con motocicletas, camiones y no se cuántas otras cosas. Cosas que uno va descubriendo por los caminos de la economía colonial y la gran división que nosotros tenemos. ¿Quién se ha beneficiado? no precisamente nuestros pueblos.

Esos dos ejemplos nada más, para dejar la idea para el debate y la discusión de que a mi me parece que debemos, con el apoyo de nuestros amigos, organismos económicos y financieros que existen, nuestros intelectuales de nuestros gobiernos, etcétera. Diseñar sobre el mapa de Suramérica un conjunto de polos de desarrollo, a ver cómo los enlazamos, yo creo más en ese modelo de integración, mucho más que en ese modelo de integración economicista de un libre mercado, es el potenciamiento de nuestras economías productivas, eso es lo que nos va a generar empleo, valor agregado, esa es la economía al servicio de un proyecto político, el producto de un proyecto social, liberador, igualitario y justo. El Presidente Kirchner habla de la audacia, voy a tomar esa palabra, me llamó la atención comparto plenamente la necesidad de agregarle una dosis de audacia a la fórmula para enfrentar los dilemas del

futuro, repito brevemente algunas propuestas que tenemos años haciendo, y que requieren audacia Kirchner.

Petroamerica, anoche lo comentábamos , porque nosotros no podemos...Dios mío que lo impide...no yo no entiendo, yo no puedo entenderlo, y hasta ahora nadie me lo ha explicado no he pedido explicación pero desde Venezuela una de cuyas mayores fortalezas, la nuestra es el petróleo, estamos produciendo hoy 3 millones de barriles diarios de petróleo, y reservas de gas muy grande, y unas reservas de petróleo para doscientos años, nosotros proponemos, digamos que colocando en la mesa de los hermanos, nuestra mayor carta en este momento, la más pesada pues, porque no podemos hacer una Petroamerica, así como existen las transnacionales privadas que se han unido, se están uniendo, se han unido, porque nosotros el Petróleo de Brasil, el de Trinidad y Tobago , el petróleo de Colombia, el Petróleo de Venezuela, del Ecuador, el gas de Bolivia, de Venezuela no podemos conformar empresas multiestatales, ¿cuánto peso tendríamos para eso?, eso sería unión para incrementar los grados de beneficio, los grados de capacidad de nuestros gobiernos para generar mayores grados también de desarrollo social y de justicia.

Petroamerica, Electroamerica, grandes represas, gran capacidad para generar energía.

Y todavía potencial, muy grande, un Fondo Monetario Latinoamericano, o para que no suene a provocación, le buscamos otro nombre Lula, pero tenemos un Fondo Latinoamericano de Reservas, tenemos el Fondo del Plata por aquí ¿no? Tenemos no se cuántos fondos, vamos a unir eso en un Fondo Monetario o si es que tememos que alguien lo pueda tomar como una afrenta, le ponemos otro nombre pues, Reservas Guaraníes, algo así, que sean nuestras vale, y potenciar y comprometernos a que cualquier ingreso extraordinario, Venezuela estaría encantada de incrementar su aporte, no importa a veces con un millón de dólares para un pueblo por ahí, se hacen milagros para buscar agua, para hacer unas escuelitas y ustedes lo saben, o la deuda externa, ¿por qué nosotros no hacemos una sociedad de la deuda externa? Un grupo de países de los más endeudados de este continente, para abogar por todos los demás, Brasil, Venezuela, Argentina, y otros.

Unidos, sólo unidos, lograremos que otros acreedores del mundo nos puedan oír y aceptar nuestras propuestas, por ejemplo de cambiar los intereses por inversión, o cambiar una parte de la deuda por inversión pero si seguimos desunidos nunca nos van a oír en serio, nos van a oír, pero seguiría siendo un diálogo de sordos. Termino diciendo sólo, Bolívar y agradeciendo su atención y su invitación Presidente.

Bolívar quien en 1822 dijo: "El gran día de Suramérica no ha llegado, hemos expulsado a nuestros opresores, más todavía nos falta poner el fundamento del pacto social, que debe formar de este mundo una nación de Repúblicas".

Venezuela está aquí con un gran afecto, una gran pasión y una gran esperanza porque consideramos que nuestro ingreso al Mercosur será un paso más en la búsqueda del gran día de Suramérica.

Presidente, Muchas Gracias